

## **Оссолінські колекції.**

**CD – диск виконано в рамках угоди укладеної з квітня 2004 р. між Львівською науковою бібліотекою НАН України у Львові і Національним Закладом ім. Оссолінських у Вроцлаві.**

**Lwowska Naukowa Biblioteka im. W. Stefanyka NAN Ukrainy. Oddział  
Rękopisów. Zespół (fond 5 opis 2).**

Autografy Biblioteki Zakładu Narodowego im. Ossolińskich

468. Dzierkowski Józef. List do Franciszka Siarczyńskiego 1827.  
469.  
470. Dzierkowski Józef. List do Franciszka Siarczyńskiego 1828.  
471. Dzierkowski Józef. List do Franciszka Siarczyńskiego 1828.  
472. Dzierkowski Józef. List do Franciszka Siarczyńskiego 1829.  
473. Dzierkowski Józef. List do Franciszka Siarczyńskiego 1829.  
474. Dzierkowski Józef. List do Franciszka Siarczyńskiego 1829.  
475. Dzierkowski Józef. List do Franciszka Siarczyńskiego 1829.  
476. Dzierkowski Józef. List do Franciszka Siarczyńskiego 1829.  
477. Dzierkowski Józef. List do Franciszka Siarczyńskiego 1829.  
478. Dzierkowski Józef. List do Franciszka Siarczyńskiego b.d.

L. 460 - 469 - 478.

J.W. Dzierżkowskiego - Litow 8 10

(Do księcia Henryka Lubomirskiego)

do A. fr. Siarczyńskiego.

Nry 460-461, 463-467, 469  
wcielono do korespondencji  
Henryka Lubomirskiego Arch. T-10

20<sup>o</sup> Sierpnia 1827 Suwaj

Jemu Wielmożny M. Dolwójca?



Miatem honor odebrae List Jurwony Pana Dolwójca pod 17  
 bon. dany. - z zaraz nam odpisuj - przechowanym jest  
 ze ten skład narodowy niemore być z bezpiecniem stowym  
 jak w Pse wosony Pana Dolwójca - iaku. Mza. wosne  
 Sniattem iak (nater zalewnego - ten uby sie z ad oie stali  
 tak wosony Pa Dolwójca iak z powrzechnemu wyreniu, po  
 trecher aby Sniattem Henryk podat a to wmiemie swere  
 do Stanow. bo dotad legalnie atym przedwizani namie  
 Wybor Stanowcy, a w tym am' nied tym przedmiotem Delibe  
 rowai mienuzę - Uwiadom wosny Dolwójca atym Sniattem Hen  
 ryka. - a gdy ten punkt robi; miewatpis pisa do tego kony  
 Janty katorai dobre wyrazę z niezawislas, chscia y gorliwos  
 uia.



veis pnychyl.

Jeckem & uynaurica zebelneya szecantka y awielbeny

Jesuwone Pana Lalndwiga

nygnirnyer Neza

Jesuf Dzierkowske

5

Kopia listu od Siarczyńskiego.

Lanoje do tatyki J. P. D. a prośbę z ufnoscia, ze powód wyrou-  
mieć, i do skutku sie przychylic się bedziesz raczył. — Powotany  
przez J. Scia Henryka Lubowirskiego kuratora kriegszbione na-  
rodowego imienia Szpolińskich, abym się mógł oddać powietro-  
nym mi obowiązkom, potrzeba abym się oddalił od mego Probo-  
stwa, czego niedorzwalnia prawa krajowe, iak tylko w nadzwyczaj-  
nych wypadkach. Nieczyni mi wyprawdzie trudności J. Wi-  
skup Sremski, ale zaszczytniej by toby dla mnie, gdyby Wy-  
bor Stanowy, badi poufnie, badi uredowanie oswiadczył mu ra-  
czył, iż mianowanie mnie do obowiązku Rządy raczonego  
Narodowego kriegszbione, iest zgodne z jego życzeniem, i ze  
za miłe poczta wszelkie przytoczenie się z strony Obywatelu,  
iż by nie bez nadwierzenia Najwyższych przepisów, rychle  
skutek swój wieża. — Jestem cte

№ 1. 470.



7<sup>o</sup> Strycia 1828 Lwów

Powstał Juny P. Dobrod. Kurcme  
Juny Bembura, ktore miał w  
tuteyszej Katedrze R: 1629e wpra-  
sie Synodu, na ktory są wiczkato  
Duchowieństwo Obradku Greckiego.  
na pierwszey Kurcie musz Juny Do-  
bodi. Janianu wyszkluch wstady  
kon, a między mien Rafata.  
Korszaka Stah chuga. — wzakże  
zdaw mi się je to byz muni mytko  
bo niemażdeu ~~stah chuga~~ Lwów  
skiego, ktoryn byt pod Seneser Prot  
ban Herba Korerek — a zutym wir  
to Herb za Janie family — ierzery  
to portrogam. ze wstadykum Lwów  
skimy

było dwa Pratabanow ieden po  
drugim. pierwszy iah mi er Edai  
Gedeon a drugi Arconi. ale kufu  
Ta mi pamiatam alym gdu inat  
— Te kucame warte by z proswy  
tamym. to ied krysta Palsuymas  
napisany. y ma wiele datow bar  
dro uickawych. — Lura upuno  
masie nuyenimicere

Dienkowski

470

Genelellungszettel  
Kanonik Tiarzynski  
Salud



Odytam Jun<sup>ta</sup> Sab<sup>em</sup> z podziękowaniem  
 Herb Woiwodztwa Pratskiego, Herb  
 iat miarzynskich Sabhe Komnuty  
 waz mi sa ie ortatney Konfederacy  
 Pratskicy miarzynski byt Marszałkiem  
 - druga Pierre zutymu. dla cysle  
 zremia w muiy kon napis. - prosy  
 Jun<sup>ta</sup> Sab<sup>em</sup> row mi przytaw Jniardo  
 Anoly Paprochey. dla piewnania z  
 muiy Excepleurou Lore crei neyui  
 muiy sa (Dziankowak)

23 Maja 1828

5	rekapit	m fol.	2.	
H	gs	— 40	—	48
9	Kfueg	— m fol.	1 —	48
24	—	m 40	2 —	52
9	—	m 8	—	52

1110  
 190  
 400  
 1000

№ 14. 4/2.



8o Lutego 1829. Lwów

Bożytom z Dziękujęmu przewodnie mi  
Suzgi. — iest Jch 32 — nicorobai u mne  
i ak ed na loieit Prawa za kcorimierza  
Jagielonny sta i akow idau wyd-ukowane  
bo sa keraz beda trudnie zniecimien  
Kontkordany. — Lwra meypouimieyre  
uprowuame

Dziękuję

Janie Wielmożny Kanonik

Sieroczyński

Dalwony

473.



Początek Języka Polskiego, rękopis  
 kardynała Etyki. Synod w Przemysku,  
 1621. R<sup>o</sup> — w Jerozolimie w R<sup>o</sup> naszym  
 gminnym wybitny — na Synodzie 1636. przez  
 Pniskę Szotdruckę w Przemysku odby-  
 ty. — kanons ten Synod 1621. dla jego  
 rękopisu przedrukowani, był między  
 kampanją w Krakowie 1636 R<sup>o</sup> — Re-  
 dakcja Przew 1532. Dniem publikacji  
 rękopisu będzie miał honor jurysdykcyjny  
 munikey — Synod który początek  
 rękopisu mi Języka Polskiego odry-  
 gdy go przewyższaj zwiastem potrzebo-  
 wai miedzi — Lwow. czer. naszym

Przemysku

Dziękuję

10 Marca 1824

473

James McLinomy Jr. Esq.  
Kewonuk Scarborough  
Delaware



Alon

474.



*Henryk Kowalski*

wyprzedam iachem iuz m clavis z  
 perceptor nurego Justyteta, tak przte udie  
 wozu d Just Dabow Infarmacia, jak  
 le ktora m Kupa gtwona udnieheta, ale  
 na petygm trza hdu iakie utony rozpo  
 rzedzenie zehy nupralegya. z Kupoy  
 Reaktemkami. Pmblokemniej z godzaty s u.  
 — gowor iuz Just Dabow raur mi  
 pomiedric — oryli mieptkami dawne na  
 gruncie biblioteknym stowice daw y iaki  
 dochoy, bu ja w Kupowce robie pabimni  
 nure dla wiadomosci. Szanow na Reaktemy  
 sty — Rakowice nide oryli z prawisic —  
 nuzimnicyze uprowumme

*Dzierkewski*

Wtuz sa zabrnary ktora P. Arker dawowet  
 Pmblokce — pod abno trza arny ellich Daw  
 covo

Chybażek wymieni. to pręper tak gwał  
habek, a będzie mu przytem gdy wa  
Gomewpomni

W październiku 1824

Mierabitowski Jan ————— " 5.

Lopuchki Józef ————— " 1.

Str. Zatorski Józ. Kew. Alkad. " 5.

Tom. Gólski ————— " 19.

Mar. Zakrzewski ————— " 16.

Jan Hr. Stadnicki	_____	1.
Stotwinski	_____	" 5.
Haskunakowski kalendarz	_____	" 41.
Jakubowicz Antoni Poruczn.	_____	" 3.
Antos bezimiernik	_____	" 2.
Sierczynski 1. 5. 40.	_____	" 146
Kawien'ski 5. 16. 5.	_____	" 26
Schorzowski Boguslaw	_____	" 2.
H. Konarski Winc.	_____	" 5.
Bauman Fryd.	_____	" 1.
Radulski 2. 1. 21.	_____	" 24
Lewicki Ant.	_____	" 19.
Lgierska	_____	" 20.
A. Rosiejewski 33. 87. 8. 22.	_____	" 150.
Trop 16. 3.	_____	" 19
Kamie Baworowski	_____	" 15.
Schnayder	_____	" 1.
Kasvinger	_____	" 1.
Lowenthal	_____	" 1
Brodzki Eug.	_____	" 42
Elkan	_____	" 2
Wilde	_____	" 6.
Zacharyasiewicz	_____	" 6.

Kuropatrichi	1.
Lajinski	" 33
Zbyszewski Karim.	" 4.
Jgn. Str. dor	" 9.
Stachocki Ant.	
Wolski Wal.	" 10
Urbanicki	" 14.
Gotszewska a Monieur	" 13
Mr. Boskowskie Stanislawczyk	" 65
Monieur Krenam	" 3.
<del>Rudnicki Tymot</del>	" 2.
Mr. Humnicka Joe.	" 1.
Grabowski Ambro.	" 6
Ktodziński Adam	" 6.
Mr. Humn. Grab.	" 16
Mr. Driedupychi lud.	" 56.
Mr. Morska	" 2.
Amelia Kellerman	" 4
Wal. Kurniarski	" 5.
Stan. Jaszowski	" 1.
Kat. Kunapewska	" 7.
Jgn. Zabor.	" 9
Wawrz. Maszynicki	" 1.
Mac. Jarmarkowski	"

475.



30 Października 1829

Lwów.

niech wam Jwom Panu D. aludziejow  
kac dnia ich mu Tere more zery  
a nie mu daszercia brakowca nebdia  
Tera moie zyczenia ktore cadnie

powatczam. Jestem czej neywinmierzog  
y rektelney Jwom Panu D. obr-

przyw...  
Sigit. l.  
15AA.  
15AA y  
Dla leat...  
Aug. 15...  
ed oya dany  
Jurek Dzierkarski

Zatruwnicza drukarnia nagley rusni  
robotami opóźnita wyście trzeciego zeszytu  
czasopisma, który uir od kilku tygodni  
mógł być gotowy. Wyśred uir jeszcze  
na widok, ~~si~~ <sup>Przeptanie</sup> ile w mie-  
scach, w których satieryli <sup>swed</sup> przeptatek  
odebrai go moza; Zeszyt zaś tera-  
zniejszy zawierai tytuł 1.

Odebratem pierw dza poemmatu Sobie-  
siady roboty W.W. Dob. i z przyiemno-  
sia go cytatem, lubo przyznam sie, iz  
poicie moje druta cpiernego stawia  
mi go w myski iallo wytwor setaki

poetycey na tak wyrostki szczt wnie sio-  
sy, iż mato go kto doriagnac' zdat, i nie  
ieden przyay sie nani zuchwatosci swey u-  
pudkiem pnyptaid. Probka o catim dziele  
sędzić nie porwala, lubo niewatpie, iż o-  
swoiony z tworca, gredkim tego wdroznie  
yomu, nieoddalates' od wrom swego. Moxe  
dla tego chuates' smiec' nawet napis pre-  
krtatowy po gredku, iak jlliada, Eneida  
tak i robid klopstocka w Ilefriadzie, w  
Henryadzie Woltaire, lubo nazwa, roktad i  
sym <sup>sami</sup> niestawowia poematu. Jerli Wlka  
Dab. prace, swa ukonczona, powieryc' ra-  
ozysz księgozbionowi narosnu, w sttadzie go  
narysno

Syn umiesca przywoicie stara sie beda  
 Lub Nieznanym wyprawdzie Wlasciaw  
 Dobr. ciera sie ~~z~~ tego zblizenia do  
 znaionosci, ztego związku, ktorym nastaj  
 ry pilniernictwa przedmiot potajca, a  
 chca wyć zdarzenia dla mnie mi tego lu  
<sup>rozprzecznie</sup>  
~~wyprzecznie~~ wiadomości krajowych, smiem go  
 Jarne Wielmożny Jm. Kuz  
 prosić o udzielenie mi wiadomości o kraia  
 w ktorym <sup>zabni. dystrykci</sup> ~~zabni. dystrykci~~, w odpowiedzi na na  
<sup>czymś w Warszawie</sup>  
 Mejnica <sup>zapytania</sup>; Sajialie Stady Staso  
 4. Probowu <sup>Jurontawski</sup>  
 cytnosci <sup>Perworogrodz</sup> jego zatwierzenia? Czy  
<sup>Dalbwin</sup>  
 niemiata ta osada innej kiedy nazwy, np  
 Curwen. Sajialie wzeatli zambku dueta  
 konyatomierow? Sajialie wzeatli Stawo-  
<sup>cytnosci</sup>

476.



50 Dzieniwnika 1829 roku

O systemie Juwona P<sup>a</sup> Dalro<sup>m</sup> z drisk  
czytaniem b Tomu Rorem Jawany  
skwa Przydant nauk, a praca o na  
skempne — mem p<sup>a</sup> Tom Dzieniwnika  
Witenskiego z R<sup>o</sup> 1806. smiem praca  
o refpte — Kapitcom Adam ucisfyt  
smie, pwniadu boniem z fratyspici  
um nufrey Puklw kelu more byde  
na Ceym skomewone —  
u mow wame nym in mcyre

Dzieniwnik  
3

477



8 Października 1824 Lwów

Racz mi Jmci<sup>o</sup> Dobroci przystać  
 dalszy Spis darow tożek Szlach. - zohy  
 Yacuum w Raportie roztawowne następuj  
 szu Henryk miał atym wspomnie  
 Jmci<sup>o</sup> Dobroci ierchi byłko nierepomiat.  
 Medal mielki na osobodreue tndnia  
 bily prw Kzauickuep darowany radnym  
 miedzi wiele wocy, y napisani w Ra  
 portie, bramy Wazy swego Dunskiego  
 Medalu, zapisali. - ierchi Jmci<sup>o</sup> Dobroci  
 niemuje blisko Ito bniaka, tdy mozeje  
 prwor tego Artymika przystać Medal  
 a ja go wmoich Orzech kure swarzy  
 Najwinniysze uznanowanie

Dziękuję

James Richmond J. D. D.  
Siaronynek  
Kumuk (Dolny)

498.



Dziśmi niakonwrenie, a woiś tyers  
Apygnauj arnytku wber co mi juw<sup>o</sup>  
Dolndy wtkuruis Agere upenowawane  
nyainmęse (Dy

27 Września.



478



Faint, illegible handwriting in the upper section of the document.

Jan Melny  
Kamnik Starozynski  
Kolny

Skanowanie i opracowanie graficzne na CD-ROM :



ul. Krzemowa 1

62-002 Suchy Las

[www.digital-center.pl](http://www.digital-center.pl)

[biuro@digital-center.pl](mailto:biuro@digital-center.pl)

tel./fax (0-61) 665 82 72

tel./fax (0-61) 665 82 82

**Wszelkie prawa producenta i właściciela zastrzeżone.**

**Kopiowanie, wypożyczenie, oraz publiczne odtwarzanie w całości lub we fragmentach zabronione.**

**All rights reserved. Unauthorized copying, reproduction, lending, public performance and broadcasting of the whole or fragments prohibited.**